

EL PROGRAMA DE PLANIFICACIÓN DE INCENTIVOS DE TRABAJO Y ASISTENCIA DE PENNSYLVANIA (WIPA)



El "Boleto de Trabajo" del Seguro Social y otros incentivos de trabajo pueden ayudarlo a regresar a trabajar y permanecer empleado

Beneficiarios del Seguro Social Incapacitados que Eligen Trabajar

¿Usted esta recibiendo Seguro Social, esta incapacitado y a recibido un Boleto para Trabajar, o esta interesado en regresar a trabajar?

El Boleto para Trabajar y el Acta de Reforma de Incentivos para Trabajar mejoran sus selecciones de servicios de empleo y le provee asistencia para que entienda las reglas y regulaciones del trabajo. Todas estas iniciativas están hechas para ayudarlo a regresar al trabajo y mejorar su independencia financiera.

La administración del Seguro Social (SSA) ofrece numerosos incentivos de trabajo que pueden ayudar su transición al empleo, incluyendo servicios ofrecidos en todo el estado que pueden ayudarlo a identificar y usar estos incentivos.

¡Además, Pennsylvania ofrece seguro de salud para trabajadores incapacitados que son económicos y le permiten a usted ganar más dinero y mantener cobertura medica!

Contactos Adicionales

Administración del Seguro Social
1-800-772-1213.

Vea la página de Internet del (SSA) www.socialsecurity.gov Seleccione el idioma español, después escoja "Incapacidad" y finalmente la opción de "Boleto para Trabajar."



WIPA por región

- **La región Oeste de PA. y el sur de Allegheny:**
AHEDD, (966)902-4333 extensión 191
- **Región central y noreste de PA:**
Goodwill PASSABCO, (866)541-7005
- **Región Sureste de PA:**
Organización de Derechos de Deshabilitados de PA. (DRN)
y Transición al Empleo (800)692-7443
extensión 309



Planificación de incentivos de trabajo y asistencia (WIPA)

El Programa de planificación de incentivos de trabajo y asistencia (WIPA) es un servicio estatal designado para ayudarlo a entender las reglas y regulaciones del trabajo y le da acceso a los incentivos de trabajo disponibles en los programas (SSI) y (SSDI). Un coordinador de WIPA puede reunirse con usted individualmente para explicarle como sus beneficios serian afectados si usted regresa al trabajo y también puede recomendarle incentivos de trabajo que pueden ayudarlo optimizar su salario y sus opciones de asistencia medica y lograr independencia financiera. El personal también lo puede ayudar identificar y encontrar organizaciones apropiadas de empleadores que lo pueden asistir a regresar al trabajo.

Boleto para Trabajar

El programa WIPA esta hecho para complementar los esfuerzos de los beneficiarios que participan en el Boleto para Trabajar, la Oficina de rehabilitación Vocacional (OVR), Plan de Educación Individualizado (IEP), o cualquier otro programa de empleo.

El Programa "Boleto para Trabajar" de la Administración del Seguro Social permite que usted escoja de una



lista de proveedores (llamados Red de Empleo) le ayuda a prepararse y localizar un trabajo. Los servicios de la Red de Empleo pueden incluir entrenamiento, educación, asistencia para reconocer y adquirir tecnología apropiada para sus necesidades, y ayudarlo a obtener y mantener un trabajo. La Red de Empleo puede incluir organizaciones comunitarias, la oficina de Rehabilitación Vocacional, y su CareerLink local. El programa de trabajo es completamente voluntario y no tiene ningún costo.

MAXIMUS, Inc. es una compañía contratada para administrar el programa de Boleto para Trabajar. Pueden llamar a MAXIMUS, Inc. a los siguientes números gratuitos de teléfono

1-866-986-7842
1-866-YOURTICKET)
o **1-866-833-2967 TTY**
(1-866-TDD2WORK)



Para mas información visite la siguiente página de Internet
www.yourtickettowork.com

Protección y Apoyo para los Beneficiarios del Seguro Social (PABSS)

El PABSS asiste a los beneficiarios de la Administración del Seguro Social (SSA) a superar discriminación y obstáculos en obtener, regresar y/o mantener un trabajo. Esto incluye obstáculos que impiden acceso a los servicios vocacionales y de rehabilitación, barreras para trabajar y servicios de apoyo (incluyendo transportación) necesarios para entrar al lugar de trabajo y acomodaciones

razonables de acuerdo a su incapacidad en su lugar de empleo.

Para información adicional, llame PABSS: Voz **(717)236-8110** o **(800)692-7443 ext. 400** Incapacitado para oír **(TTY) (717)346-0293** o **(877)375-7139**

Asistencia Médica para Trabajadores Incapacitados

Asistencia medica para trabajadores incapacitados (MAWD) es ofrecido a través del departamento publico de asistencia social (welfare) de Pennsylvania. MAWD permite a los incapacitados que viven en Pennsylvania a obtener un trabajo que les guste, hacer más dinero y conservar su cobertura medica. Con MAWD usted puede mantener su Medicaid mientras usted trabaja, inclusive si sus ganancias sobrepasan el límite para otros programas de Medicaid. Así usted no tiene que escoger entre un trabajo y su salud.

¡Usted no tiene que estar recibiendo beneficios del seguro social para ser elegible para MAWD! Usted necesita tener un impedimento aprobado por el programa, estar trabajando o tener su propio negocio y satisfacer los requerimientos de ingreso y recursos.

Para más información acerca de MAWD o para aplicar: contacte la oficina local de asistencia de su condado, o llame a la línea del departamento público de asistencia social de Pennsylvania a **(800)692-7462**. Los incapacitados para oír (TTY/TTD) pueden llamar al **(800)451-5866**. También pueden aplicar en el Internet a través de los Servicios Sociales de la comunidad de Pennsylvania (COMPASS) en la página www.compass.state.pa.us.